

TOÀ ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ SƠN LA
TỈNH SƠN LA

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Số: 122/2017/HSST
Ngày 05-9-2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ SƠN LA, TỈNH SƠN LA

- **Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Bà Nguyễn Thị Phượng.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Cà Văn Pán.
2. Ông Vũ Duy Khương.

- **Thư ký phiên tòa:** Bà Trần Phương Thảo - Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Sơn La.

- **Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Sơn La tham gia phiên toà:** Bà Ngân Thị Thu Hà - Kiểm sát viên.

Ngày 05 tháng 9 năm 2017, tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Sơn La xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 122/2017/HSST ngày 21 tháng 7 năm 2017 đối với bị cáo:

Hà Thành C, sinh ngày 10/8/1966. Nơi ĐKNKTT: Bản G, phường T, thành phố Sơn La; Nghề nghiệp: Không; Trình độ văn hoá: 10/12; Dân tộc: Thái; Tôn giáo: Không; Đảng phái, đoàn thể: Không; Con ông Hà Văn P (đã chết), con bà Lương Thị S (đã chết); Có vợ là Vi Thị N, sinh năm 1971; có 01 con; Tiền án, tiền sự: Không; Bị có bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 21/4/2017 đến nay, có mặt tại phiên toà.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan: Anh Hà Trung H, sinh năm 1986; ĐKNKTT: Bản G, phường T, thành phố Sơn La, tỉnh Sơn La, có ý kiến xin vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Bị cáo Hà Thành C bị Viện kiểm sát nhân dân thành phố Sơn La truy tố về hành vi phạm tội như sau:

Hồi 13 giờ 25 phút ngày 21/4/2017, tổ công tác Công an phường Chiềng Lè, thành phố Sơn La làm nhiệm vụ tại khu vực Tổ 04, phường Chiềng Lè, thành phố Sơn La phát hiện và bắt quả tang Hà Thành C đang có hành vi cất giữ trái phép chất ma túy trong người.

Vật chứng thu giữ gồm: 01 gói giấy bạc màu vàng bên trong có cục bột màu trắng (C tự giác giao nộp và khai nhận là Hêrôin).

Ngoài ra còn thu giữ: 01 xe máy hiệu Yamaha jupiter, BKS 26H1 - 7105 màu xanh đã qua sử dụng; 01 chứng minh thư nhân dân và 01 thẻ điều trị Methadone mang tên Hà Thành C.

Cùng ngày 21/4/2017, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Sơn La đã thành lập Hội đồng bóc mở niêm phong, cân tịnh và lấy mẫu gửi giám định vật chứng, kết quả cân tịnh: Chất cục bột màu trắng trong gói giấy bạc màu vàng thu giữ của Hà Thành C có trọng lượng 0,13 gam. Lấy toàn bộ 0,13 gam (ký hiệu HC) làm mẫu gửi Phòng kỹ thuật hình sự (PC54) - Công an Sơn La giám định chất ma túy.

Kết luận giám định số 455/KLMT ngày 26/4/2017 của Phòng kỹ thuật hình sự (CP54) - Công an tỉnh Sơn La kết luận: *“Mẫu gửi giám định ký hiệu HC là chất ma túy; loại chất Hêrôin; trọng lượng 0,13 gam”*.

Quá trình điều tra bị cáo Hà Thành C khai nhận: Do bản thân nghiện ma túy, khoảng 13 giờ 00 phút ngày 21/4/2017, Hà Thành C điều khiển xe máy Yamaha jupiter, BKS 26H1 - 7105 từ nhà ở bản G, phường T, thành phố Sơn La đến khu vực cổng Bệnh viện đa khoa tỉnh Sơn La thuộc Tổ 4, phường Chiềng Lè để tìm mua ma túy về sử dụng. C gặp và mua của một người đàn ông không quen biết 01 gói Hêrôin với giá 100.000 đồng. Sau đó, C cất gói Hêrôin vào túi quần bên trái đang mặc thì bị Công an phát hiện, bắt quả tang cùng toàn bộ vật chứng thu giữ.

Đối với nguồn gốc 0,13 gam Hêrôin: Hà Thành C khai mua của một người đàn ông không quen biết tại khu vực cổng Bệnh viện thuộc khu vực Tổ 4, phường Chiềng Lè, thành phố Sơn La. Ngoài lời khai của bị cáo không còn chứng cứ khác chứng minh, do đó không có căn cứ mở rộng điều tra vụ án.

Đối với chiếc xe máy nhãn hiệu Yamaha jupiter, BKS 26H1 - 7105 màu xanh, đã qua sử dụng: Quá trình điều tra xác định là tài sản hợp pháp của anh Hà Trung H, sinh năm 1989, trú tại bản G, phường T, thành phố Sơn La. Khi cho mượn anh H không biết bị cáo sử dụng chiếc xe để đi mua ma túy. Do đó, ngày 05/6/2017 Cơ quan điều tra Công an thành phố Sơn La đã trả lại chiếc xe trên cho chủ sở hữu.

Do có những hành vi nêu trên, tại bản Cáo trạng số 80/KSĐT ngày 20/7/2017 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Sơn La truy tố bị cáo Hà Thành C về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo khoản 1 Điều 194 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Sơn La giữ nguyên quyết định truy tố, đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố: Bị cáo Hà Thành C phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy.

Áp dụng khoản 1 Điều 194, điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật Hình sự năm 1999; khoản 3 Điều 7 và điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015; điểm h, i khoản 2 Điều 2 Nghị quyết 41/2017/QH14 ngày 20/6/2017: Xử phạt bị cáo Hà Thành C từ 30 đến 36 tháng tù.

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo, xử lý vật chứng theo quy định của pháp luật.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên toà, căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên toà trên cơ sở xem xét đầy đủ toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, lời khai của bị cáo và những người tham gia tố tụng khác.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Lời khai nhận tội của bị cáo Hà Thành C tại cơ quan điều tra và tại phiên toà ngày hôm nay phù hợp với biên bản phạm tội quả tang, phù hợp với thời gian, địa điểm, tang vật thu giữ tại hiện trường, lời khai của người làm chứng và các chứng cứ có trong hồ sơ vụ án xác định được: Hồi 13 giờ 25 phút ngày 21/4/2017 tại khu vực Bệnh viện đa khoa tỉnh Sơn La thuộc Tổ 4, phường Chiềng Lề, thành phố Sơn La, Hà Thành C đang có hành vi tàng trữ trái phép 0,13 gam Hêrôin thì bị lực lượng Công an phát hiện bắt quả tang, thu giữ toàn bộ vật chứng và niêm phong theo quy định.

Kết luận giám định số 455/KLMT ngày 26/4/2017 của phòng kỹ thuật hình sự (CP54) - Công an tỉnh Sơn La kết luận: *“Mẫu gửi giám định ký hiệu HC là chất ma túy; loại chất Hêrôin; trọng lượng của mẫu gửi giám định là 0,13 gam; tổng trọng lượng chất ma túy thu giữ được là 0,13 gam”*.

Như vậy, đã có đủ cơ sở kết luận Hà Thành C phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, tội phạm được quy định tại khoản 1 Điều 194 Bộ luật hình sự có mức hình phạt tù từ hai năm đến bảy năm, như Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Sơn La đã truy tố là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm chế độ độc quyền của Nhà nước về quản lý các chất ma túy, gây tác hại lớn về nhiều mặt cho xã hội. Tệ nạn ma túy làm ảnh hưởng đến các chính sách phát triển kinh tế - xã hội của Nhà nước; việc đấu tranh với các tội phạm về ma túy hiện nay là nhiệm vụ của toàn Đảng, toàn dân. Nhà nước ta đã và đang có nhiều chủ trương, chính sách để bài trừ tệ nạn ma túy. Nhưng bất chấp sự ngăn cấm của pháp luật, vì thỏa mãn nhu cầu cá nhân bị cáo vẫn đi vào con đường phạm tội. Chính vì vậy, phải đưa ra xét xử bị cáo kịp thời và có hình phạt nghiêm khắc để giáo dục bị cáo và phòng ngừa chung, cần cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian mới đủ để giáo dục, cải tạo bị cáo trở thành công dân có ích cho xã hội.

Xét về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Bị cáo có nhân thân xấu, đã có 03 tiền án trong đó có 01 tiền án về tội tàng trữ trái phép chất ma túy, đều đã được xóa án tích. Sau khi chấp hành xong hình phạt tù trở về địa phương bị cáo không lấy đó làm bài học, tu dưỡng bản thân mà lại tiếp tục phạm tội mới. Tuy nhiên quá trình điều tra và tại phiên toà, bị cáo thành khẩn khai báo, nên cần áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật Hình sự xem xét giảm nhẹ phần nào hình phạt đối với bị cáo, cũng vẫn đảm bảo biện pháp trừng trị, cải tạo, giáo dục riêng và phòng ngừa chung.

Đồng thời, căn cứ theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015 quy định tội tàng trữ trái phép chất ma túy: *“Hêrôin có khối lượng từ 0,1gam đến dưới 05gam”* thì bị phạt tù từ 01 năm đến 05 năm (quy

định về hình phạt của Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015 có nhẹ hơn so với khoản 1 Điều 194 Bộ luật Hình sự năm 1999). Bộ luật Hình sự năm 2015 chưa có hiệu lực thi hành, nhưng đây là quy định có lợi cho người phạm tội nên cần xem xét áp dụng khi quyết định hình phạt đối với bị cáo (quy định tại khoản 3 Điều 7 Bộ luật Hình sự năm 2015 và điểm h, i khoản 2 Điều 2 Nghị quyết 41/2017/QH14 ngày 20/6/2017).

Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự quy định tại khoản 1 Điều 48 Bộ luật Hình sự.

Ngoài hình phạt chính lẽ ra bị cáo phải chịu hình phạt bổ sung – phạt tiền theo quy định tại khoản 5 Điều 194 Bộ luật Hình sự mới đảm bảo tính nghiêm minh và răn đe của pháp luật, tuy nhiên quá trình điều tra xác định bị cáo là đối tượng nghiện ma túy, sống phụ thuộc gia đình, không có tiền bạc, tài sản nên không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Đối với nguồn gốc 0,13 gam Hêrôin bị thu giữ: bị cáo khai mua của một người đàn ông không biết tên và địa chỉ, ngoài lời khai của bị cáo không còn nguồn tài liệu chứng cứ nào để chứng minh làm rõ, vì vậy buộc bị cáo phải hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về số ma túy trong vụ án theo quy định của pháp luật.

Về vật chứng vụ án:

Đối với 0,13gam Hêrôin thu giữ của Hà Thành C, Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố đã lấy toàn bộ làm mẫu giám định, còn lại: 01 (một) chiếc phong bì viền xanh đỏ đã niêm phong, mặt trước phong bì ghi: " Vật chứng lưu kho vụ Hà Thành C - Tàng trữ trái phép chất ma túy gồm: 01 (một) vỏ phong bì niêm phong ban đầu đã bóc mở + một mảnh giấy bạc màu vàng", mặt sau có chữ ký của các thành viên tham gia niêm phong, không còn giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy theo quy định.

Đối với 01 (một) giấy chứng minh nhân dân số 050388488 do công an thành phố Sơn La cấp ngày 06/6/2016 và 01 (một) thẻ điều trị Methadone số thẻ 022.001.0574 đều mang tên Hà Thành C: quá trình điều tra xác định đây là giấy tờ tùy thân của Hà Thành C, không sử dụng để thực hiện hành vi phạm tội nên cần trả lại cho bị cáo.

Đối với chiếc xe máy nhãn hiệu Yamaha jupiter, BKS 26H1 - 7105 màu xanh, đã qua sử dụng: Quá trình điều tra xác định là tài sản hợp pháp của anh Hà Trung H, sinh năm 1989, trú tại bản G, phường T, thành phố Sơn La. Khi cho mượn anh H không biết bị cáo sử dụng chiếc xe để đi mua ma túy. Do đó, chấp nhận việc cơ quan Công an thành phố Sơn La trả lại tài sản là chiếc xe cho anh Hà Trung H.

Về trách nhiệm dân sự: Anh H đã nhận lại được tài sản có đơn xin vắng mặt tại phiên tòa và không có yêu cầu bị cáo phải bồi thường nên Hội đồng xét xử không xem xét giải quyết

Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo Hà Thành C phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

1. Áp dụng khoản 1 điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật Hình sự năm 1999; khoản 3 Điều 7 và điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015; điểm h, i khoản 2 Điều 2 Nghị quyết 41/2017/QH14 ngày 20/6/2017:

Xử phạt bị cáo Hà Thành C 30 (ba mươi) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt tạm giữ, tạm giam (ngày 21/4/2017).

Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

2. Về vật chứng vụ án: Áp dụng khoản 2 Điều 41 Bộ luật Hình sự; điểm b, đ khoản 2 Điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự.

Chấp nhận việc cơ quan Công an thành phố Sơn La trả lại cho anh Hà Trung H chiếc xe máy nhãn hiệu Yamaha jupiter, BKS 26H1 - 7105 màu xanh. Anh H không có yêu cầu gì thêm nên Hội đồng xét xử không xem xét giải quyết

Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) chiếc phong bì viền xanh đỏ đã niêm phong, mặt trước phong bì ghi: "Vật chứng lưu kho vụ Hà Thành C - Tàng trữ trái phép chất ma túy gồm: 01 (một) vỏ phong bì niêm phong ban đầu đã bóc mở + một mảnh giấy bạc màu vàng", mặt sau có chữ ký của các thành phần tham gia niêm phong.

Trả lại cho bị cáo 01 (một) giấy chứng minh nhân dân số 050388488 do Công an thành phố Sơn La cấp ngày 06/6/2016 và 01 (một) thẻ điều trị Methadone số thẻ 022.001.0574 đều mang tên Hà Thành C.

(Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 26/7/2017 giữa Công an thành phố Sơn La và Chi cục thi hành án dân sự thành phố Sơn La).

3. Về án phí: Áp dụng khoản 1 và khoản 2 Điều 99 Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án: Bị cáo Hà Thành C phải chịu 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án; Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc ngày bản án được niêm yết công khai./.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Sơn La;
- Sở tư pháp tỉnh Sơn La;
- VKSND thành phố Sơn La;
- Công an thành phố Sơn La;
- THAHS;
- Chi cục THA thành phố Sơn La;
- Bị cáo;
- Người có QLNVLQ;
- Lưu: Hồ sơ, án văn.

T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

(đã ký)

Nguyễn Thị Phụng